



联 合 国

经济及社会理事会



Distr.  
GENERAL

E/1994/95  
28 June 1994  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

1994年实质性会议

1994年6月27日至7月29日, 纽约

议程项目3(b)

联合国系统内禁止麻醉药品和精神药物的  
非法生产、销售、需求、贩运和分销的国际合作

1994年6月23日

麻醉药品委员会第三十七届会议主席给  
经济及社会理事会主席的信

麻醉药品委员会第三十七届会议于1994年4月13日至22日在维也纳举行。我以本届会议主席的身份提及大会第48/12号决议以及向经济及社会理事会提出的请求,即理事会协调部分今年应审议联合国系统内禁止麻醉药品和精神药物的非法生产、销售、需求、贩运和分销的国际合作的情况,以就加强这种合作的方法提出建议。

在这方面,我谨把在委员会第三十七届会议期间,各区域小组主席在维也纳进行的初步协商中提出的要点清单列为附录。正如我在会议结束时的发言中所指出的,这些要点可由理事会协调部分审议,以推动在联合国系统内、在药物滥用管制领域中与被大会定为主导机构的联合国国际药物管制规划署加强协调,这是众所期望的。

药物滥用现象已波及各区域国家及发展的各个层次,并已达到令人震惊的严重程度,有鉴于此并考虑到在这个领域中赋予给联合国的重要作用,理事会就在整个联合国系统加强协调和提供更积极支助的重要性问题提出明确有力的声明是非常重要的,我相信你会同意我的看法。

我愿为此提供一切必要援助。

麻醉药品委员会  
第三十七届会议主席  
大使和常驻代表  
李西永(签名)

## 附件

### 可供经济及社会理事会协调部分审议的一些要点

1. 应敦促联合国各专门机构、方案和基金以及区域委员会的理事机构把药物管制问题列入其议程项目中,以便:(a)审议如何把业务和发展活动与药物管制问题更好地结合在一起;(b)根据全系统行动计划来评估正在进行的各项活动;(c)就有关方案是如何考虑药物管制问题的情况提出报告。

2. 要求联合国系统各有关机构和组织的理事机构确保为进一步开展和实施为与联合国国际药物管制规划署合作而设计的活动分配充分的财政和人力资源。药物管制署是国际药物管制领域中的主导机构。

3. 强调需要把重点更多地放在国家和区域药物滥用管制战略方面,敦促规划署利用系统有关组织的适宜的专门知识和资源,支助各国政府拟定全面均衡的药物管制计划。

4. 向国际和区域金融机构发出专门呼吁,要求它们在其方案中特别重视以打击洗钱为目标的活动,在非法种植麻醉品的地方,重视其他可持续的发展计划,并与联合国国际药物管制规划署合作进行以药物为重点的活动,以对非法生产、贩运和滥用药物的经济和社会影响进行评估。

5. 敦促联合国系统各有关机构和组织的理事机构加强禁止、减少和消除非法需求的全面综合战略,并特别重视为减少需求进行治疗、康复、宣传和教育运动。

6. 强调联合国系统各机构和实体在国家和区域级别上扩大合作的必要性,以确保把共同的目的和目标变为在全系统行动计划范围内、通过业务协调活动解决药物滥用问题的统一的战略和措施。

7. 敦促联合国系统各机构和组织与联合国国际药物管制规划署协作,加强努力,以推动1991-2000年联合国禁止药物滥用十年的活动。

8. 对政策问题联合协商小组把联合国国际药物管制规划署列为观察员的决定表示欢迎；要求各成员组织确保为协调发展活动的方案拟定和计划周期进行的努力能充分考虑到药物管制问题。

9. 鼓励联合国开发计划署驻地代表以规划署代表的身份，通过类似机构间工作组这样的适当机构，在联合国系统各组织外地办事处、包括布雷顿森林会议机构之间推动协调药物管制活动，确保通过有关的规划和计划拟定方法采取协调一致的行动。

10. 要求秘书长以行政协调委员会主席的身份，促使联合国系统对委员会对药物管制问题进行的审议作出积极响应。

11. 要求联合国各机构在今后提交给理事机构的报告中明确论述在实施这些要点的过程中所采取的具体行动及取得的成就。

- - - - -